

Duminica a 27-a după Rusalii

Hristos ca Dumnezeu înțelege suferința omului și îl ajută. El înțelege suferința ca Unul care participă la ea, fiind lipsit de păcat, deci de separare. Cel de lângă tine este mai puțin părtaș la această suferință, percependu-o exterior. De aceea este mai înclinat să te judece după aparențe decât să te ajute. Acest episod în care Hristos vindecă iar cei prezenți critică este semnificativ pentru unul din aspectele răscumpărării. Am pierdut prin păcat profunzimea cunoașterii semenului, Dumnezeu ne-a redat-o prin Întruparea Fiului. Drumul viețuirii creștine trece prin această luptă de a redescoperii ce se întâmplă cu adevărat cu cel de lângă noi. Această luptă nu mai este însă un efort pur uman, ci Hristos Tămăduitorul este cu noi pentru a ne arăta drumul spre sufletul aproapei noastre!

† Mitropolit NICOLAE

Program liturgic

Joi 7 dec - 6.00 pm - Pr. Dr. John Downie – studiu biblic în limba engleză - Sf. Evanghelie de la Ioan pe portalul de ZOOM: <https://us02web.zoom.us/j/3570604649>.

Vineri 8 dec – 7.00 pm - Acatist

Sâmbătă 9 dec

- 8.30 am – Utrenia

- 9.30 am – Sf. Liturghie și parastase

- **2.00 pm – seară duhovnicească** – întâlnire cu **Prof. Adriana Căruntu, Inspector Eparhial, Arhiepiscopia Bucureștilor/Centrul de Îngrijiri Paliative Sfântul Nectarie**, pe tema „*Educația și formarea tinerilor în direcția responsabilizării, cinstitii și respectării persoanelor în vârstă*” pe zoom și live pe Facebookul Mitropoliei.

<https://us02web.zoom.us/j/89413111123?pwd=TVBqWmhFdXpPNk0vN1VnbGhqVWF6Zz09>

- 7.00 pm – Vecernia

Duminică 10 dec – Duminica a 27-a după Rusalii

- 8.30 am – Utrenia

- 10.00 am – Sf. Liturghie

- **12.00 pm - Corul Psaltic Sfântul Inochentie de la Probota** va prezenta un concert de colinde numit: "*Crăciunul, din biserică în lume*".

Miercuri 13 dec – 7.00 pm - Acatist

- 8.30 am – Utrenia

- 9.30 am – Sf. Liturghie

Joi 14 dec – 6.00 am – Sf. Liturghie

- **6.00 pm - Dr. Ionuț-Alexandru Tudorie**, decan academic și profesor de Istorie bisericească la Facultatea de Teologie Ortodoxă Sf. Vladimir din New York – cateheză cu tema: ***Prelegeri de istorie bisericească*** pe ZOOM:

<https://us02web.zoom.us/j/89413111123?pwd=TVBqWmhFdXpPNk0vN1VnbGhqVWF6Zz09>

În pregătirea catehezei de citit din volumul atașat *The Papacy and the Orthodox* paginile 368-418.

Vineri 15 dec – 7.00 pm - Acatist

Sâmbătă 16 dec

- 8.30 am – Utrenia

- 9.30 am – Sf. Liturghie și parastase

- **3.00 pm – seară duhovnicească** cu Pr. Prof. Stelian Tofană, profesor de Noul Testament la Facultatea de Teologie Ortodoxă din Cluj cu tema: *Contemporani cu Nașterea lui Hristos?* pe zoom și live pe Facebookul Mitropoliei.

<https://us02web.zoom.us/j/89413111123?pwd=TVBqWmhFdXpPNk0vN1VnbGhqVWF6Zz09>

- 7.00 pm – Vecernia

Duminică 17 dec – Duminica a 28-a după Rusalii

- 8.30 am – Utrenia

- 10.00 am – Sf. Liturghie

Tabăra de colinde ROYA – 27 decembrie 2023 – 1 ianuarie 2024 la Mănăstirea Acoperământul Maicii Domnului, Allegan, MI

Cu ajutorul Bunului Dumnezeu și cu binecuvântarea Înaltpreasfințitului Părinte Mitropolit Nicolae, **ROYA anunță Winter Camp 2023 "Tabăra de colinde"!**

Activitățile incluse în program sunt următoarele:

- Sf. Liturghie, Priveghere, acatiste și Paraclisul Maicii Domnului
- Rugăciunile de seară și de dimineață
- Activități în aer liber (foc de tabără, plimbări în natură, activități sportive + jocuri)
- Repetiții de colinde + concert de colinde
- Cântece patriotice + tradiții românești
- Conferințe/discuții cu invitați speciali

Pentru mai multe informații, vizitați pagina de

înregistrare: <https://forms.gle/1yKkH1RNPnxWZqZj9>

Vă invităm să vizitați noul site al Catedralei noastre <http://www.catedrala.org>. Mulțumim Dorei Baci pentru acest frumos proiect!

NOU LA PANGAR – calendare 2024

- De perete – 5 USD
- De buzunar – 2 USD
- Cu file – 10 USD
- **carte de rugăciuni în limba engleză – 6.00 USD**

Școala Duminicală s-a redeschis duminică 10 septembrie 2023.

Clasele sunt după cum urmează:

La etajul de jos - clasele de 3-4 ani și 5-6 ani.

La etajul de sus - clasele de 7-8 ani, 9-10 ani, 11-13 ani și 14-18 ani.

Proiectul iconografic al Catedralei (scene și sfinți rămași până pe 3 decembrie 2023)

Vă mulțumim tuturor celor care ați donat pentru pictura Catedralei. Vă rugăm pe toți să ne ajutați să acoperim costurile și la următoarele scene și sfinți pentru care nu am primit donații până acum. **ORICE DONAȚIE (SUMĂ) ESTE BINEVENITĂ. Vă mulțumim!**

Domnul să vă răsplătească dragostea și jertfa pentru Catedrala noastră!

Scene tavan:

1. Jertfa lui Avraam – 3500 USD
2. Întâmpinarea Domnului – 3500 USD

PERETE DREAPTA SUD: FIECARE SFÂNT ÎN PICIOARE – 900 USD

Doctori fără de arginți Diomid; Sf. Muc Mercurie, Sf. Cuv. Teofana Basaraba, Sf. Cuv: Eftimie cel Mare.

PERETE STÂNGA NORD: FIECARE SFÂNT ÎN PICIOARE – 900 USD

Doctori fără de arginți; Ermolae, Chir; Sf. Muc. Artemie.

St Cuv Taisia și Pelagia; Sf. Macrina;

PERETE SPATE: Părinții de la Sinodul I Ecumenic – 3500 USD Fond General – **donat \$600**

Please see in the Hall: Three Hierarchs Christian Orthodox High School Flyers for after-school courses: Theology and Orthodox Lifestyle Courses.

A apărut Revista Credința 3/2023. Luați un exemplar gratuit de la pangar!

Vă rugăm să o descărcați la

<https://www.mitropolia.us/pdf/2023.11.02.pdf>

Slujbele din zilele de sărbătoare peste săptămână, sâmbătă și duminică vor continua să fie transmise live online pe situl www.biserica.tv.

Pomelnicul familiei pentru Sf. Liturghie, Sf. Maslu și slujba parastaselor poate fi trimis prin poștă la adresa 5406 N. Newland Ave. Chicago IL 60656 sau prin email la cler@catedrala.org. Orice donație pentru susținerea Catedralei este binevenită și poate fi făcută prin poștă sau direct prin Paypal/credit card pe situl Catedralei www.catedrala.org rubrica *donatii*.

Informații AROLA

Dacă doriți să fiți la curent cu activitățile Organizației Doamnelor din Mitropolie (AROLA) vă rugăm să o contactați pe **Adriana Obreja** pentru a-i oferi adresa de email.

Saint Paraskeva Orthodox Charity - ajută permanent copii din România și vă invită să vă alăturați acestui efort prin donațiile dvs direct pe website-ul asociației: www.spcharity.org.

Cuvinte ale Părinților

„Dacă Îl iubești sincer pe Dumnezeu și vei rămâne cu tărie în această dragoste, nici o patimă nu te va stăpâni.” **Sfântul Simeon Noul Teolog**

The Children’s World – a Sunday Bulletin for Children: Playing dress-up

<https://myocn.net/wp-content/uploads/2023/11/Childrens-Word-565.pdf>

Biblioteca Catedralei

Biblioteca Catedralei Sf. Împărați Constantin și Elena, cu sală de lectură special amenajată la etaj, vă oferă un număr de peste 900 de titluri în limba română și engleză pe care vă invităm să le răsfoiți sau să le împrumutați în regim de bibliotecă.